

صابت : ۱

۱

۶



۳۰ ایلول ۱۸۷۰

۳ رجب ۱۲۸۷

لیونه

علوم غزنی ته سی مشتی یلرینه

علوم غزنی نه مشتی ارلیاندره صایتلور — فرق پارهیه

اولن شنبه اورايه کونديسيور
کونديسيورلرک کبوتر نامه بر قديمایه دخی معلوم ایدی

کمالک زوالی

سؤش نتیجه سی . حاجت مقداری تجاوزک عاقبتی

هانی بر پرلانطه به برکوجین آلب بیان اسکی هندزده ده .
هانی طاووس ایگلرله ضیافت ویرن اسکی روم زده ده .
حالا سؤس ایچون ایاقلرینی قابیده کوچلتان چینلورلر شمال
تاتارلرینک هجری اوکندن قاچا بیلورلری .
هانی یورطه اوکجه لی قیز چیزمه سی کییه به آلیشات
فرانسز ضابطان عسکریه سی عادی قالوش کییان المانیانک
اوکنده طیاننه بیلوری

۱۸۶۷ میلادی فرانسه نک پارس شهرینه کیردکم وقت
قوندره جی دکاننک اوکندن کچرکن برچوق پوطينلر کوردم که
حمام ناطوری تعلیمی کبی یوکسک ویمورطه اوکجه لی اولوب انی
ایاغه کچیرمک وآنکله یورمک خیلی وقت تعلیم وهد ایاقدن
وازیچکه محتاج . برفرانسزدن سؤال ایتدم که
« بر پوطينلر کیمدر ایچون » دیدی که « قیزلر ایچون »
برده باقدم قیز پوطينلرینک یانلرنده طبقی او بیچده یوکسک
یمورطه اوکجه لی ایاق قابری وار که بیچده قطعا فرقلری اولما یوب

فقط بوند قونچلری اوزون چیزمه — یا بو چیزمه لکیملرک
 — دیدم — بوند ضابطان عکریه نك — دیدی
 — سزک ارلریک قاری اولمش — دیدم — (کودرک)
 الحمد لله ناپولیون دورنده فرانسیز عسکری مؤنت اولدی —
 دیدی . فی الواقع ضابطان عکریه یی کورردم که بو چیزمه لک
 درهم درهم آدیم آتارلردی . بن پارسده کزدیکه هرشیئ
 حاجتدن فضل کورردم مثلا سؤال ایدردم که « شوخانه
 لک قپلری نیچون بویه پرکسک و بیک » سؤس ایچون
 دیرلردی . انگلتره ده و آلمانیا ده کزدیکم وقت هرشیئ
 حاجت مقداری کورردم سؤال ایدردم که « نیچون سزک
 قپلریک فرانسیز لک کی بیک و بیک دکل » دیرلردی که
 بز قپومری حاجت مقداری یاپارز
 اوروپاده سیروسیاحت ایتدیکم مدتیجه کورردم که فرانسیز
 اسک هندیلر و روملر و حال اچینلور کی سوبه مائل اولوب
 خبیده پتر سفاقت اولمشلر دشونوردم که یا بوندک
 اوزرینه بردشمن یورسه نه یاپارلر
 اشع ۱۸۷۰ فرانسیز پرورسیا اوزرینه بعض اسباب
 ضعیفه تشبه اعلان حرب ایتدیلر پرورسیالی ایسه
 بویه بر بحاربه یه حاضر و منتظر اولوب جانه منت بیلدی
 و ۶ آغستوس فرنگی حدود ده ویزم تیغ دن فرانسه یه کرب
 راست کلدیکی یرده قیز چیزمه لیلری چینیه یه رک ۱۶ ایلول

اوتوزسکز مليون نفرسك پايتمختي ارلان پارس شهرينه ايرشدي
 ابتدا فرانسزك عسكر مركزي پروسيا حدودينه قريب مچ
 شهری اولوب بالذات امپراطور ناپوليون ثالث سردار اعظم
 و فتوحات كثيره ايد مشهور مارشال بوف سرعكر ایدی
 ويزمبرغ اوزرنده بولتان مارشال ماقماحون منهزم اولدوقده
 ناپوليون طرفدن پارسه کلان امر اوزرينه پارسك قلاع
 واستحکاماتي تحکیم اولمغه باشلادی و ملت مجلسه کشاد اولندی
 ملت مجلسنده اختلاف طرفدارانك ناپوليون و مارشال بوف قومانداري
 عليه تولىد ايتدکلى کورلى سبب امپراطور مارشال بوف
 عزل و سردار اعظمى مارشال بازنه ویردی بازن مرکز عكر
 مچ دن وژدنه تحویل ایتك استديده پروسیا لولرایر اولدکلرند
 پارس طرفنه شالون ده تشکیل اولندی مارشال ماقماحون
 طاعیلان عکرندن تجمع ایده بیلندی نائسى طرفرنده باشه
 طوپلایوب شالونه کلدی و فرانسك هر طرفدن معیتنه کوندر
 عكرله یوزاللى بیک قدر نفر طوپلادی و آغسترك
 ثلث اخیرنده پروسیا عكرى شالون اوزرينه یوریدکلرته مارشال
 ماقماحون پارسه حربیه ناظرى قوت پالپقاعو (چین فاتحی)
 اید و اوت طرفدن سردار اعظم بازن اید بالمخابرة پروسیالی
 شالونده مقابله ایتکدن ایسه مارشال بازن اید اجتماع ایدوب
 اوچیز بیک عكر قدر بر قوت بولق تد بیرنی اتخاز ایلدی

بوته بیره مبنی شالونی براقوب شمالدن و بلجیقا حدودند
 طولاش رق وُردَن اوزرینه اینک اسپتدی اوتَه دن
 مارشال بازَن دخی ماقماحوتَه ال ویرمک قصدیه وُردَن
 طرفنه ایله وُلدی . پک اعلایه تدبیرایدی اما پروسیا قوماندانی
 سُدی آکلا دقلرندن پرنس شارلص فردریق شمال
 شرقیدن ییلدیرم کی کلوب بازَن ایله ماقماحون بیلرندَه
 قالمش اولان بش ساعتک مافیه سد چکدی
 اولوقته قدر شالونه کلمش اولان پروسیا قرال زاده سی پارس
 اوزرینه هجوم ایدیورکی کولسترشر وفندلر یاپوب مارشال
 ماقماحونی جهت غربدن صارمق اوزره شالوندن شمال دوندی
 و ۷ اغتش پچ دن مازنه قدر آله فرقه عکر دیزلدی که
 ۸ پچ اوکنده پروسیا سرداری جنرال استنچ ۲ پچ ده
 و خارجهنده وُردَن جهته طوغری فرانسز سرداری مارشال
 بازَن ۹ بازَن دن صکره غربده و وُردَن ایله کدان
 بیلنده پروسیا قوماندانی پرنس شارلص فردریق
 ۴ آذن صکره مارن نهری اوزرندَه فرانسز قوماندانی
 مارشال ماقماحون ۵ ماقماحون ارقه سنی صارمفه
 یوریان پروسیا قرال زاده سی ۶ قرال زاده نک جهت
 غربدن آرقه سنی آلان فرانسز جنرالی وینوغا .
 اشته اردولر برترتیبده دیزلمش اولدینی حالده پرنس شارلص
 اول امرده بازَن اوزرینه شدتله هجوم ایدوب بازنی پچ قلعینه

تحصنه مجبور ایلدی آندن صکره یوزینی ماقماحون چویری
 ماقماحون ۹ < ۱۰ آغوش مقابل ایلدی ده ۱۱ > قال زاره
 آرق سدن صارمغه ایش بتدی نهایت ماقماحون
 عکری آرق یوزیکی سدان قلمه تحصن ایلدی
 ماقماحون بر محاربیه ده مجروحاً و فرانسز امپراطوری ناپولیون
الما اسیر و شدیلر و یگیج جزایر دن کلوب برارد و یه
 ملحق اولمش اولان فرانسز جنرالی وینفان مجروح ماقماحون
 مقامه فرماندای ان الماش و محاربیه دوام ایتکه مصر
 اولمش ایدییه ده پروسیا طوبجیلری سدان چوره سنی
 صاروب < ایقول صبحنه قدر تسلیم اولما دقلری حالدیه قلمی
 طریقه طرته جقلرینی قطعیا خبر ویرد کلرندن فرانسز لاسارت
 موته ترجیح ایدوب اوکون قرق بیک فرانسز عکری ترک
 سلاح ایله اسیر اولدیلر پروسیالی یالکز بر محاربیه ده کلر
 اوچ بیک اسیر آلدی و طقسان بیک متجاوز شاپو تفکی
 ماقماحون اردوسندن حین انهرز آمده فقط اون ایکی بیک قدر
 عکر بلجیقا طپراغنه قاچدی که بن بوکره ماندن توره
 کلرکن یوللرده بو عکردن چوغنه راست کلدیم که فرانسز نلک
 جهت غریبه سندن طولاش رق مملکتی جانبنه کتمکده ایدیلر
 اکثریسی مجروح ایدی بونلردن بر بیکباشی ایله عربیه ده برابر بولند
سدان وقته سندن دائر مکالمه ایدرکن دیدی که ۶ اراده کی قوته
 کوره اوچ ایلک بر محاربیه ایدی لکن پروسیا طوبجیلرینه کوره

دردت کونلک ﴿ قرال زاده نك آرقه سنده اولان
فرانسز جنرالی ویشوئعا اردونك انهر زمانه خبر النجه باشنده
اولان اوتوز بيك قدر عسكره همان پارسه صاوشمالرينه امر
ايلدي كه بوند كيجه وكوندن طارما طاغين پارسه كير لردي
بن اولوقت پارسده ايدم .

برفتحاتدن صكره پروسيا عكري پارس اوزرينه بلالمانغ
وپارسليرك يالوارماسنه منتظرأ آغراغر حركت ايتديلر
۱۷۲. ايلك پارس شهرى دروننده پروسيا طرفلرينك صداسى
ايشيدلدى و ۱۸ پروسيا قرالى پارس كنارنده مشهور ورسيا
جلوس ايلدى پروسيا سواريسى اطراف شهرى

طولا شرق پوللرى كديلر و قلع لرندن اعتبارأ چوره سى
۱۶ ساعت اولور قوجه شهرى محاصره يه آلديلر .
اشته بر مليون سكزيوز بيك نفر قوه عكريه سى اعتبار
اولان فرانسزى آلمانيا عكري منهنزم وپريشان ايدوب
نهايت بشيوز بيك عكرا پايتختلرى اولان پارسى محاصره
ايلديلر كه اليوم اوچ درد يوز بيك فرانسز عكري پارسده
تخصنه مجبور قالدى

— بشيوز بيك آلمان ۴۸ مليون نفر نك رأس بلردى

اولان ايک مليونلق پارسى فصل محاصره ايده بيلديلر
— ايتديلر چونكه بوفرانسز ملت نك مستغرق ناز و نفيم
اولارق ارلكلرى كتمش و سفاخته اخلاق شجاعتلرى
بوزلمش و باجمه مساعيلرى چند سنده دنيرو مشرف صاحت

و کوه زه لکه معطوف اولشیدی آلمانر ماکنه اید اوغرا شورلرکن
فرانسز لر س فط و ملت مجلسنده مغالطه اید مشغول
ایدیلر . نه عجب عبرتلی درس درک پرورسیا عکری
فرانسز طپراغنه کیردیکي وقت امپراطورک امریه لاجل الاستعانه
ملت مجلسه کشاد اولندی بوملت مجلسه ایسه ۱ میمنه
« خارج میمنه » ۴ میسره ۴ وسط میسره نامر یله
پولیتیکه ج درت فرقه یه منقسم اولوب هر فرقه دیکرینه تیش
بیلردی و کلا و مجلسه برشی تکلیف ایلدکده بر فرقه اوت
دیه دیکر فرقه محضا بوندره مخالفتد غلبه کوستر ملک سودا ستمی
یوق دیردی بوندر بربریه اوغرا شه رق واهالی نکه افکارینی
تفریق ایدرک اودرجه مشکلات باعث اولدیلرکه پارس ده
برلینه کیده لم برلینه کیده لم « دیه باغری شارق
طوپلنن کوکلور عکر اردو موقعه وصولرنده » پارس
دونه لم پارس دونه لم « دیو باغری شارق اردو یه سبب اختلاف
اولور و قوماندانلری اداره دن عاجز بر اقرار ایدیلر
ناپولیونک اسارتی خبری پارس ایرشدکده ۴ ایلر ایاق طا
جمهوریت طرفنداری ملت مجلسه چیینه یوب و اعضا لک
صندالیه لرینه قوریلوب کویا فرانسه بوندری انتخاب ایتشکی
لاابالیانه رای و یروب جمهوریت اعلان ایتدیلر
بوندن صکره آرتق پرورسیا عکری اوز یوب « دیو لا

رئیس جمہوریت) ... « صداسندن بشق
 سس ایشیدلنر اولدی بوزوربار ملت مجلسنی الغاء
 و قونستیرنلرک معدلی اولان سنایی ابطال ایدوب
 امپراطور و امپراطوریچہ کبی ناملره منسوب اولان پارس
 سواقدریک اسملرینی بتدیل ایتمک اوزره مجلسلر تشکیل
 ایتدیلر اشته بونلر اسمی تبدیلیله ارغراشورلرک
 پروسیا عسکری بلا مانع و لاحائل پارس قیرن یاشدی
 مسئلہ حاضرہ اوزرینہ مذاکرہ نامید طویلنان بر جمعیت حاضر
 اولدم رئیس جمعیت کبی بری قالمقرب نطقہ باشلادی
 بوحریف دیرک « ہشہریلر ایدہ ایدہ ایدہ
 (یعنی افکار) ہشہریلر ایدہ لازم ایدہ سز بر ملت

ظلم آلتندہ ازیلور «
 « ویو لا رپوبلیق » دیوباغریشورلر
 جماعت
 « ہشہریلر ایدہ . ایدہ سز ملت نا پریورلر
 ناطق
 اسیر اولور . ایدہ سز ملت

جماعت « ویو لا رپوبلیق » نہایت برفرانسک
 ہرزہلہ پروسیا لیلر عقلانہ کلوب ہیان قیام ایلہ
 ناطق ثانی « پروسیا لیلر قیومرنی صاردی آنلری نہیالیم
 ناطق اول « پروسیا لیلر ایکینجی درجہ دہ مسئلہ . ایدہ ایدہ
 جماعت « ویو لا رپوبلیق »

ناطق ثانی « آمان همشهریدر باغشهای صکره به براتلم »
جماعت « ویولا ریوبلیق »

ناطق ثانی « سوسور سکوت ایده لم تفک بولوب دشمنی
پوشزون دفع ایده لم »
جماعت « ویولا ریوبلیق »

ناطق ثانی « آمان همشهریدر عزیز وطن نامه سزه
قسم ویریزم وقت یکپور وطن الدن کیدیور »
جماعت « ویولا ریوبلیق »

الیوم ساکن اوزدیفهم لیون شهرنده برنظامزلق وارکه
عکرساکن اولوب مملکتی محافظه ایدیور . سبب .
زیرا لیون جمهوری پارس جمهورینی دکلیور . سبب .
زیرا لیون جمهوری جمهوریت بایراغفک رنگی قیرمرنی اولمائی
استیرار پارسیلیرایه اسکیدن اولدیفنی کی اویج رنگلی
بایراق آصمشر . شمدی لیون ده دیننه که
« سزک رنگ منازعه کزدن چیقان اویغونسلقلاری
دفع ایچون بوند براسنده بکلیان عکر بیوده دکلم
کلیکز شورنک غوغا سنی صکره یاپیکز برنجی کره پروسیلای
دفع ایده لم » فقط « ویولا ریوبلیق » دن بشقه
جواب وصدای آلتیق احتمالی یوقدر

حاصل کلام فرانسز اخلاقه اودرجه بوزنش که حاجت
مقداری قطعا تحدید یوق هرشیده مبالغه هر حالده سون
وسفاهت . بر درجه یه تنزل ایتدیلر که اون بش
پروسیا سوارسی قرق الی بیک نفوسلی برفرانسز شهرینی
استیمان ایتدیرسور نانسی مملکت بوکا بریوک مثال
کچن کون عوزلکان شهرینه یکریمی بش پروسیا آلتوسی
کلوپ تموریولرینی بوزدرق اوزره والی یه عاداتا امروریلر
والی حیق میق ایدنجه سواقلرده کی اصنافی وعملدی قیرباجله
یول بوزمغه جبراً سوق ایتدیلر

فسبحان الله قیز چیزمه سی کییک نه عجب مهلک ایمش
سوه آشفته اولق صحیفا صفت نوان ایمش
غالباً بر حکمت منتقم متکبران در که حاجت مقدارندن زیاده
اوزانان الری قیریور

استانبول بروقه دن متنبه اولق لازم . قالدی که
استانبول پارسدن بدتر قاری اولمش در چونکه
فرانسه یه سفاهت کیرمش اما سفاهت نامیله
کیرمش در استانبول ایسه سفاهت مدنیت نامیله
کیردی

یکی عثمانیلر ارکانندن عزیز پاشا
دیرایدی که مدنیت استانبول ترس طرفندن کیردی
یک طوغری لقردی در . اگر استانبول بیلزسه که سفاهت

دیدکلی قبه استانبول مدینت کوه سیه کیرمش در
 اگر استانبول بومدینت فامله قبه بی دفع ایتمز یقینا
 بییش اولیکز که برملیون نفوسله استانبولی تورقتمف
 اون روسیه قازاغی کفایت ایده جک در
 زیرا استانبول برحالت کلدی که تفنک طولدرمائی نیلان قالمادی
 آتک قزلانی چکدیکی وچپوغنه قاری باضدیغی کبی دشمن
 قارشوسنه کوکس کرن عثمانلیدر قالمادی
 قادیندر دف ایچون فراجه سنی وارککلر رتبه ونشان
 وما موریت کبی اریونجا قلدرا ایچون عرضنی ناموسنی صانار اولدی
 سفا هت قبه سنی استانبول مدینت نامیده صوقانلرک
 بعضیسی یره کپدی همان جناب یزدان منتقم
 دیکرینی دخی عن قریب قهر ایلسون امین

باب عالی رویغری طوبیلا بیر محاربه تدارکنده . آغستوس اواخرنده پروسیا
 انجیسی برتدارکالتک سببی سوال ایتدی وایرقتی کون روسیه سفیر ۱۸۵۶
 معاهده سنک تقدیلنی طلب ایتدی که ترکیجسی لئونماسنه قره دکرنی استر
 برمسئله داریکن مکالمه وخبیره لری باب عالی نیچون نشر ایتمز

« ۲ » ایلول فرنگی اقسام اوزری ساعت بئش بچق (ساعت زوالی)
 صولرنده فرانسزک محامره ده اولان تول قلعه سی پروسیا عکربنه
 تسلیم اولندی بو فیتیه پروسیا عکری المانیا حدودندن تاپارسه
 قدر تیمور بولنه بلامانع مالک و متصرف اولدیلر .

« ۱ » ایلول فرنگی ۱۸۷۷ عولیرن سحاکو